

DEPARTAMENTO DE PARQUES Y RECREACIÓN DE BLUFFTON

128 E Market, Bluffton, IN 46714

Acuerdo y Exención de Alquiler de Instalaciones 2026

Fecha de hoy: _____ Fecha solicitada: _____

Hora de apertura la instalación: _____ Hora de cierre la instalación: _____

Organización: _____ Persona responsable: _____

Dirección: _____ Correo electrónico: _____

Teléfono: _____ Marque uno: ☐ Alquiler privado ☐ Evento público

(Los eventos públicos deben presentar un Certificado de Seguro, nombrando a la Ciudad de Bluffton como asegurado adicional.)

Necesidades eléctricas Estándar (ollas, hornos, etc.) Circuitos adicionales (máquina de helado, congelador, etc.)

Los alquileres de mañana y tarde deben finalizar antes de las 4 p. m.; los alquileres de noche pueden comenzar a las 4:30 p. m.; de lo contrario, seleccione la opción de más de 4 horas y alquile en cualquier momento entre las 7 a. m. y las 11 p. m.

Precios de las instalaciones (Los impuestos están incluidos; el precio indicado es el monto total a pagar.)

Pavillion Rental	4 horas o menos	Mas de 4 horas
Roush Park (large)	\$101.65 _____	\$112.35 _____
Roush Park (small)	\$53.50 _____	\$64.20 _____
Lion's Park	\$21.40 _____	\$32.20 _____
Wabash River Pavillion	\$21.40 _____	\$32.20 _____
Lancaster Park	\$101.65 _____	\$112.35 _____
Washington Park		
Días	4 horas o menos	Mas de 4 horas
Interior (lunes-jueves)	\$101.65 _____	\$123.05 _____
Interior (viernes-domingo)	\$160.50 _____	\$219.35 _____
Exterior	\$53.50 _____	\$69.55 _____
Ambos (lunes-jueves)	\$112.35 _____	\$155.15 _____
Ambos (viernes-domingo)	\$176.55 _____	\$251.45 _____
Kehoe Park Pavilion	\$58.85 _____	Escenario Kehoe* _____ Depósito _____

*Alquileres del Escenario Kehoe – ver reglas #13–15 (adjuntas). Costo: \$267.50.

Se requiere un depósito de \$125, que se devolverá si el parque está limpio y sin daños.

Se requiere un seguro de responsabilidad civil de 1 millón de dólares que incluya como asegurados adicionales a la Ciudad de Bluffton y Flat Creek LLC.

**Todos los alquileres del interior de Washington Park requieren un depósito adicional de \$100 que se devolverá si la instalación se deja limpia y sin daños.

****EL PAGO SE DEBE REALIZAR AL RESERVAR LA INSTALACIÓN. NO SE OTORGARÁN REEMBOLSOS EXCEPTO POR CONDICIONES CLIMÁTICAS ADVERSAS, SIN APROBACIÓN DE LA JUNTA DE PARQUES.****

Paid Date: _____ Cash _____ Check # _____

Reglas para el uso de las instalaciones

1. No se permiten bebidas alcohólicas, drogas ilegales ni armas en la propiedad del parque.
2. No se permite fumar, vapear ni el uso de tabaco dentro de los pabellones.
3. Los acuerdos de alquiler, liberación e indemnización deben firmarse y entregarse junto con las tarifas. NO HAY REEMBOLSOS excepto por condiciones climáticas adversas sin aprobación de la Junta de Parques.
4. Las mascotas solo se permiten con correa y bajo supervisión constante. Los excrementos deben eliminarse correctamente, y cualquier daño causado es responsabilidad del dueño.
5. No se permite acampar ni montar tiendas sin aprobación previa.
6. No se pueden encender fogatas, excepto en unidades designadas y con autorización previa. No se permiten llamas abiertas dentro de los pabellones.
7. No vandalizar, remover ni alterar ningún letrero o estructura del parque.
8. No se permite la venta o promoción comercial sin aprobación de la Junta de Parques.
9. Está prohibido molestar o remover fauna o vegetación sin permiso escrito.
10. Los parques están abiertos desde el amanecer hasta las 11 p. m. o hasta la conclusión de una actividad aprobada.
11. Los arrendatarios son responsables de limpiar la instalación y recoger toda la basura.
12. Las actividades organizadas por el Departamento de Parques y Recreación tienen prioridad sobre otras.
13. El estacionamiento solo está permitido en las áreas designadas. No conducir ni estacionar sobre el césped, especialmente en Kehoe Park.
14. Cumplir con todas las ordenanzas municipales, especialmente las de ruido.
15. Alquileres del Escenario Kehoe: se requiere un seguro de al menos un millón de dólares, nombrando a la Ciudad de Bluffton y Flat Creek LLC como asegurados adicionales.

NO RETIRE LAS MESAS DE DENTRO DE LOS PABELLONES.

Yo, _____, en mi nombre y en el de mis herederos, albaceas, administradores, sucesores y cesionarios, RENUNCIO, LIBERO Y EXIMO de toda responsabilidad por muerte, lesiones personales, daños a la propiedad, robo o cualquier otro daño a la Ciudad de Bluffton, el Alcalde de Bluffton, el Consejo Común, la Junta de Obras Públicas y Seguridad, y sus agentes o empleados.

ACEPTO NO DEMANDAR a ninguna de las personas o entidades mencionadas.

ACEPTO INDEMNIZAR Y MANTENER INDEMNE a la Ciudad y a las personas o entidades mencionadas contra cualquier daño o gasto que surja por mis actos u omisiones relacionados con el uso del parque alquilado.

Declaro que tengo 18 años o más y que he leído y comprendido este documento.

He leído y entiendo completamente las reglas y acepto cumplirlas y ser responsable de cualquier daño a la propiedad durante el uso.

Fecha: _____

Nombre (en letra de imprenta): _____

Firma: _____